

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи	I.1 Номер на документа BG-BIO-07.100-0006126.2026.001			I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори		
	I.3 Оператор или група от оператори Наименование ИЗИ КОМЕРС ЕООД / IZI COMERS LTD Адрес ул. Цар Калоян 13, ап.2, гр. Плевен / 13 Tsar Kaloyan str., ap.2, Pleven city 5800 Плевен Държава България Код по ISO BG		I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган Control Union Certifications B.V. (BG-BIO-07) Адрес Stationsplein 13, 8011, Zwolle Държава Нидерландия Код по ISO NL			
	I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори • Производство					
	I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи • (a) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Производство през преходния период					
	Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.					
I.7 Дата, място Дата 12 август 2026 15:45:53 +02 (CET) Място Zwolle (NL)		Име и подпис Control Union Certifications B.V. Digitally signed by: CONTROL UNION CERTIFICATIONS B.V. on 2026-08-12 13:45:53 UTC		I.8 Валидност Сертификатът е валиден 12/08/2026 до 07/11/2027 от		

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
грах / peas		В преход към биологично производство	
люцерна / alfalfa		В преход към биологично производство	
II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
грах / peas		В преход към биологично производство	63431 kg
люцерна / alfalfa		В преход към биологично производство	88234 kg
II.3 Информация за земята			
Наименование на продукта		Площ в хектари	
пшеница / wheat		В преход към биологично производство	15.4137
грах / peas		В преход към биологично производство	31.7154
тритикале / triticale		В преход към биологично производство	10.3568
люцерна / alfalfa		В преход към биологично производство	35.2936
II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността			
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
с.Горталово, с.Ласкар, с.Николаево, с.Ралево, обл.Плевен / Gortalovo village, Laskar village, Nikolaevo villga, Ralevo village, municipality Plevan	Производство	Производство	
II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5		
Производство	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка		
II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.			
II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
Наименование на органа по акредитация	Dutch Accreditation Council (RvA)		
Хипервръзка към сертификата за акредитация	https://www.rva.nl/en/alle-geaccrediteerden/c412/		

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.9 Друга информация

НЕ Е ОРГИНАЛ
ИЗДАНИЕ

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number BG-BIO-07.100-0006126.2026.001				I.2 Operator type ☒ Operator ☐ Group of operators	
	I.3 Operator or group of operators				I.4 Competent authority or Control authority / Control body	
	Name ИЗИ КОМЕРС ЕООД / IZI COMERS LTD				Authority Control Union Certifications B.V. (BG-BIO-07)	
	Address ул. Цар Калоян 13, ап.2, гр. Плевен / 13 Tsar Kaloyan str., ap.2, Pleven city 5800 Pleven				Address Stationsplein 13, 8011, Zwolle	
	Country Bulgaria ISO Code BG				Country Netherlands ISO Code NL	
I.5 Activity or activities of the operator or group of operators • Production						
I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods • (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: – Production during the conversion period						
This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.						
I.7 Date, place Date 12 August 2026 15:45:53 +02 (CET) Name and signature Control Union Certifications B.V. Place Zwolle (NL)				I.8 Validity Certificate valid from 12/08/2026 to 07/11/2027		

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products			
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	
	грах / peas		In-conversion	
	люцерна / alfalfa		In-conversion	
	II.2 Quantity of products			
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	
	Estimated quantity			
	грах / peas		In-conversion	63431 kg
	люцерна / alfalfa		In-conversion	88234 kg
	II.3 Information on the land			
Name of the product		Surface in hectares		
пшеница / wheat		In-conversion	15.4137	
грах / peas		In-conversion	31.7154	
тритикале / triticale		In-conversion	10.3568	
люцерна / alfalfa		In-conversion	35.2936	
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators				
Address or geolocation		Activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
с.Горталово, с.Ласкар, с.Николаево, с.Ралево, обл.Плевен / Gortalovo village, Laskar village, Nikolaevo villga, Ralevo village, municipality Pleven		Production	Производство	
II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed				
Activity		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I		
Production		• Carrying out activity/activities for own purpose		
II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848				
II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor				
II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848				
Name of the accreditation body		Dutch Accreditation Council (RvA)		
Hyperlink to the accreditation certificate		https://www.rva.nl/en/alle-geaccrediteerden/c412/		
II.9 Other information				